



Excellence in  
Learning Innovation

# الموافقة



IMPLEMENTATION of ARRANGEMENT  
27.8.19/UN32.2.5.3/KS/2025

بين

قسم تعليم اللغة العربية للدراسات العليا بكلية الآداب

جامعة مالانج الحكومية إندونيسيا

وقسم اللغة العربية

جامعة الفرقان الإسلامية بجمهورية كوت ديفوار – ساحل العاج

MASTER'S PROGRAM IN ARABIC LANGUAGE EDUCATION

FACULTY OF LETTERS - UNIVERSITAS NEGERI MALANG

AND

UNIVERSITE ISLAMIQUE AL-FOURQANE PANTAI GADING AFRIKA BARAT

## تمهيد

حيث أن قسم تعليم اللغة العربية للدراسات العليا بكلية الآداب جامعة مالانج الحكومية بإندونيسيا تعمل على تطوير التبريه والتعليم في اللغة العربية، وحيث أن وقسم اللغة العربية جامعة الفرقان الإسلامية بجمهورية كوت ديفوار – ساحل العاج UNIVERSITE ISLAMIQUE AL FOURQANE PANTAI GADING AFRIKA BARAT تهتم بدراسة اللغة العربية وتعليمها. يرغب الطرفان في تحديد إطار الاتفاق حول هذا الموضوع، فقد تم الاتفاق بين الطرفين على ما يلي:

## المادة الأولى (الهدف)

الهدف من الاتفاقية هو تطوير التعاون في مجال تعليم اللغة العربية وعقد البحوث العلمية والخدمة للغة العربية على اساس المساواة في الحقوق والتعامل المتبادل، وتعزيز العلاقات والاتفاق بين الطرفين.

## المادة الثانية (نطاق التعاون)

وعلى الطرفين تشجيع وتسهيل التعاون في المجالات التالية:

1. التعاون في مجال تعليم اللغة العربية وإذا أمكن إرسال الخبير المتخصص في اللغة العربية وتعليمها ليكون مدرسا (*guest lecture*) في قسم تعليم اللغة العربية للدراسات العليا بجامعة مالانج الحكومية ومشرفا للبحوث العلمية لدي طلبة ومتحدثا في الندوات خدمة للغة العربية ونشرها.
2. التعاون المشترك في تنفيذ البحوث والدراسات والبرامج التطويرية للغة العربية.
3. التعاون في تنظيم وتنفيذ البرامج والأنشطة كالمؤتمرات، والندوات، والورش العمل، وجميع المجالات ذات الاهتمام المشترك لأجل خدمة للغة العربية وتعزيزها ونشر الوعي بأهميتها.
4. أنشطة تعاونية أخرى فيما اتفق عليه الطرفان.

## المادة الثالثة (أحكام عامة)

1. لا يترتب على توقيع الطرفين على هذه الموافقة أية واجبات ملزمة تجاه الطرف الآخر فهي وسيلة للتعبير عن حسن نية كل منهما ورغبته في التعاون مع الطرف الآخر، وتشكل القاعدة التي يستند إليها الطرفان في تطوير مجالات العمل المشترك والتعاون بينهما مستقبلاً.
2. لا تلزم الاتفاقية هذه أي من الطرفين بتوفير دعم مالي أو دعم مباشر لأية نشاطات مستقبلية مشتركة.
3. أي مراسلات أو اتصالات تخص بالاتفاقية يجب أن تكون كتابية، كما يجب أن تُسلم شخصياً أو ترسل بالفاكس أو عبر البريد الإلكتروني، وفي كل حالة ترسل إلى جميع الأطراف المعنيين من كلا الطرفين.

## المادة الرابعة (تسوية المنازعات)



وجبت تسوية أي نزاع ينشأ عن تفسير و / أو تنفيذ هذه الاتفاقية بالطرق الودية عن طريق التفاوض أو التشاور.

## المادة الخامسة (مدة الاتفاقية)

تدخل الاتفاقية هذه حيز التنفيذ اعتباراً من تاريخ توقيعها من قبل الطرفين وتبقى سارية المفعول لمدة أربع سنوات من تاريخ توقيعها.

قسم اللغة العربية للدراسات العليا  
جامعة الفرقان الإسلامية ساحل العاج

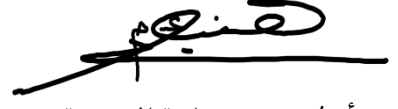
برنامج الماجستير في تعليم اللغة العربية  
بكلية الآداب جامعة مالانج الحكومية بإندونيسيا

أ.د/ ديابي موسى

رئيس القسم

التاريخ: 27 / 8 / 2025م



أ.د/ هنيء محلية الصحة

رئيس البرنامج

التاريخ : 27 / 8 / 2025م

عميد كلية الآداب جامعة مالانج الحكومية بإندونيسيا  
  
  
سعادة الدكتور محمد شهري

رقم التوظيف: 19711111999031002